| Originale | | Sostituto | |
|---|---|---|---|
| | Power | | Power |
| | Mute | MUTE | Mute |
| 1 | 1 | 1 | 1 |
| 2 | 2 | 2 | 2 |
| 3 | 3 | 3 | 3 |
| 4 | 4 | 4 | 4 |
| 5 | 5 | 5 | 5 |
| 6 | 6 | 6 | 6 |
| 7 | 7 | 7 | 7 |
| 8 | 8 | 8 | 8 |
| 9 | 9 | 9 | 9 |
| 0 | 0 | 0 | 0 |
| -/-- | -/-- | SHIFT + GUIDE | Shift + Guide |
| A/B | A/B | FAV PRE-CH | Pre Ch |
| | Red | A | Red |
| | Green | B | Green |
| | Yellow | C | Yellow |

| Originale | | Sostituto | |
|---|---|---|---|
| | Blue | D | Blue |
| | Up | | Up |
| | Down | | Down |
| | Right | | Right |
| | Left | | Left |
| ok | OK | OK | Ok |
| SFI EPG | SFI/EPG | -/-- GUIDE | Guide |
| EXIT | Recall/Exit | CLEAR EXIT | Exit |
| i INFO | Info | DISPLAY INFO | Info |
| TV RADIO | Tv/Radio | SEARCH TV/R | TV/R |
| MENU | Menu | TOP MENU MENU | Menu |
| + | Prog+ | + CH | Ch + |
| − PROG | Prog- | CH − | Ch - |
| + | Vol+ | + VOL | Vol + |
| − | Vol- | VOL − | Vol - |
| HILFE | Hilfe | SETTINGS OPT | Options |
| TXT | TXT | REPEAT TEXT | Text |

| Originale | | Sostituto | |
|---|---|---|---|
| STOP | Stop | | Stop |
| EXT | EXT | TIMER AV | AV |
| | V | HOME SMART | Smart |

| Originale | Sostituto |
|---|---|
| | |